

**Меморандум про взаєморозуміння  
між Міністерством аграрної політики та продовольства України і  
суб'єктами господарювання – експортерами зерна  
у 2014/2015 маркетинговому році**

від « 27 » січня 2015 року

Міністерство аграрної політики та продовольства України, з одного боку, та суб'єкти господарювання – експортери зерна, з іншого, усвідомлюючи необхідність стабілізації ринку зерна України з метою забезпечення прогнозованого режиму експорту зерна на 2014/2015 маркетинговий рік, керуючись основними принципами партнерства бізнесу та влади, домовилися про наступне:

**Стаття 1**

Сторони погоджуються співпрацювати з питань узгодження балансових характеристик зернового ринку України, зокрема щодо розрахунку граничних обсягів експорту зерна в 2014/2015 маркетинговому році (далі – Обсяги експорту) із метою гарантування продовольчої безпеки та незастосування експортних обмежень.

**Стаття 2**

Сторони погоджують можливі Обсяги експорту на основі попереднього балансу попиту і пропозиції зернових у 2014/15 МР із урахуванням різних видів зернових культур, у тому числі (при необхідності) й по їх якісних характеристиках та цільовому використанню.

Зазначені Обсяги експорту погоджені на момент підписання Меморандуму і є його невід'ємною частиною у формі Додатку 1.

Обсяги експорту можуть переглядатися Сторонами щомісячно за наслідками завершення періоду перезимівлі озимих зернових, весняної сівби та вегетації, щомісячного моніторингу експорту зерна.

Мінагрополітики України, спільно із іншими зацікавленими органами виконавчої влади, здійснюватиме оцінку ситуації на внутрішньому ринку, оперативний моніторинг обсягів експорту зерна, й залишає за собою право ініціювати додаткові заходи державного регулювання у разі виникнення загроз продовольчій безпеці держави, що носять непередбачуваний характер, у тому числі й при суттєвому відхиленні фактичного експорту від його граничних обсягів, зафіксованих Меморандумом.

### **Стаття 3**

Міністерство погоджується щотижня інформувати інші Сторони про обсяги зерна, що були експортовані та Обсяги експорту, що залишилися невикористаними.

Міністерство надсилає іншим Сторонам письмове повідомлення щодо наближення критичних можливостей експорту щонайменше за два місяці до можливої зміни режимів зовнішньої торгівлі.

Міністерство підтверджує, що до моменту зміни режимів зовнішньої торгівлі, Міністерство надаватиме сприяння та не встановлюватиме будь-яких прямих або непрямих бар'єрів на шляху вільного експорту зерна з України.

### **Стаття 4**

Суб'єкти господарювання – експортери зерна погоджуються, у разі отримання запиту, інформувати Міністерство у письмовій формі по факту здійснення та перспектив експорту зернових культур.

Отримавши письмове повідомлення щодо припинення експорту, Сторони погоджуються вжити необхідних заходів для забезпечення належного рівня інформування громадськості щодо цього факту.

Сторони погоджуються продовжувати діалог з Міністерством з метою вдосконалення системи обміну інформації щодо функціонування ринку зерна в Україні.

### **Стаття 5**

Цей Меморандум набирає чинності від дня підписання і діє до 1 липня 2015 року.

До Меморандуму можуть бути унесені зміни та доповнення, які оформляються додатковою угодою. Односторонні зміни умов Меморандуму та одностороння відмова від виконання зобов'язань не допускаються.

### **Стаття 6**


Сторони не мають взаємних фінансових зобов'язань. Усі витрати, що виникають при виконанні заходів у межах Меморандуму, сторони несуть відповідно до спільних домовленостей та самостійно.

Усі спірні питання між сторонами, спричинені дією цього Меморандуму, вирішуються шляхом переговорів сторін.

Цей Меморандум складений українською мовою у двох оригінальних примірниках, по одному для кожної із сторін.

На підтвердження положень, визначених Меморандумом, його підписали уповноважені особи:


За Міністерство аграрної політики  
та продовольства України



Олексій Павленко

За представників суб'єктів  
господарювання – експортерів  
зерна:

від Американської Торговельної  
Палати в Україні



Тарас Качка

від Української зернової асоціації



Володимир Клименко

від Української аграрної  
конфедерації



Леонід Козаченко

від Європейської Бізнес Асоціації



Ганна Дерев'яно

Від Українського Клубу Аграрного  
Бізнесу



Алекс Ліссітса

Від Міжнародної Асоціації торгівлі  
зерном та кормами (GAFTA)



Ганна Голодова

від Асоціації фермерів та  
приватних землевласників  
України



Іван Томич

від Аграрного союзу України



Геннадій Новіков

Додаток 1  
до Меморандуму про  
взаєморозуміння між Міністерством  
аграрної політики та продовольства  
України і суб'єктами  
господарювання - експортерами  
зерна від «27» січня 2015 року

**Обсяги зерна, які можуть бути експортовані  
у 2014/2015 маркетинговому році**

**1001 – Пшениця і суміш пшениці та жита (меслин)**

Орієнтовний річний обсяг експорту всіх класів 12,8 млн тонн,  
в тому числі у січні – червні 2015 року – 4,6 млн тонн  
(36% від загального експорту).

Орієнтовний річний обсяг експорту пшениці групи А та Б (I-V класів)  
– 7,1 млн тонн,

в тому числі:

- у січні-березні 2015 року 0,9 млн тонн (орієнтовно у  
січні – 300 тис тонн, у лютому – 450 тис тонн, у березні –  
150 тис тонн);

- у квітні-червні 2015 року 0,3 млн тонн.

Орієнтовний річний обсяг експорту непродовольча пшениця (VI клас  
та неklasова) – 5,7 млн тонн,

в тому числі у січні – червні 2015 року 3,4 млн тонн  
(59% від загального експорту).

**1002 00 00 00 – Жито**

Орієнтовний річний обсяг експорту 30 тис. тонн, з яких у січні – червні  
2015 року 19 тис. тонн (63% від загального експорту).

**1004 00 90 00 – Ячмінь**

Орієнтовний річний обсяг експорту 4,2 млн тонн, з яких у січні –  
червні 2015 року 0,6 млн тонн (14% від загального експорту).

**1005 90 00 00 – Кукурудза**

Орієнтовний річний обсяг експорту 20,2 млн тонн, з яких у січні –  
червні 2015 року 13,2 млн тонн (65% від загального експорту).

**За Міністерство аграрної політики  
та продовольства України**

  
Олексій Павленко

**За представників суб'єктів  
господарювання – експортерів  
зерна:**

від Американської Торговельної  
Палати в Україні

  
Тарас Качка

від Української зернової асоціації

  
Володимир Клименко

від Української аграрної  
конфедерації

  
Леонід Козаченко

від Європейської Бізнес Асоціації

  
Ганна Дерев'янку

Від Українського Клубу Аграрного  
Бізнесу

  
Алекс Ліссітса

Від Міжнародної Асоціації торгівлі  
зерном та кормами (GAFTA)

  
Ганна Голодова

від Асоціації фермерів та  
приватних землевласників  
України

  
Іван Томич

від Аграрного союзу України

  
Геннадій Новіков